

Fast Track C600

Quick Setup

Français

Installation rapide de la Fast Track C600

日本語

Fast Track C600 クイック・セットアップ

中文

Fast Track C600 快速设置

Italiano

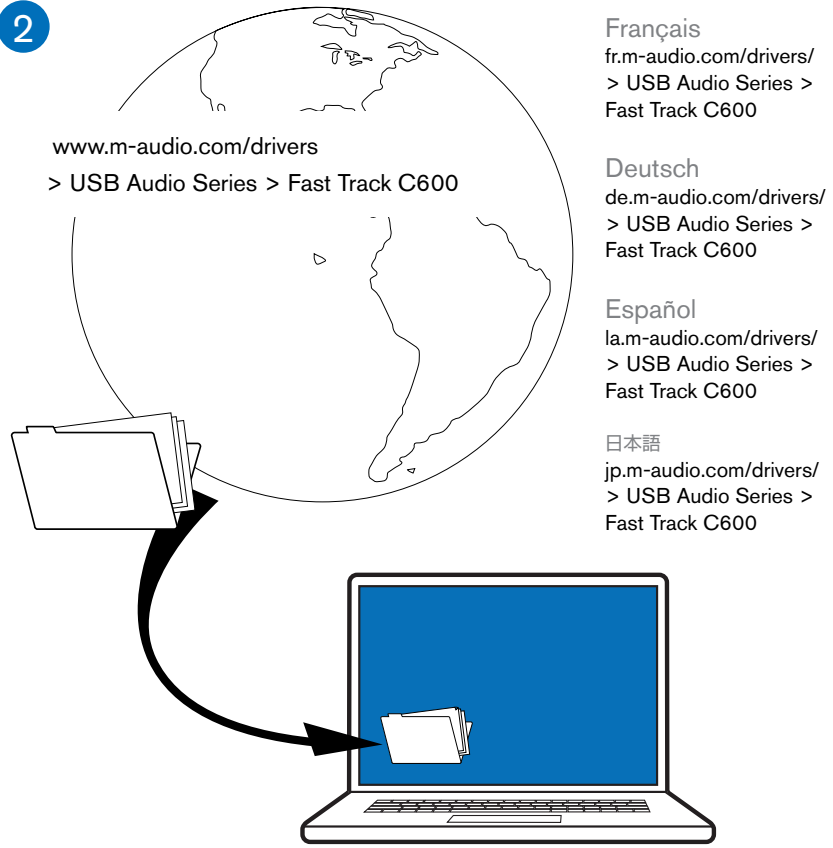
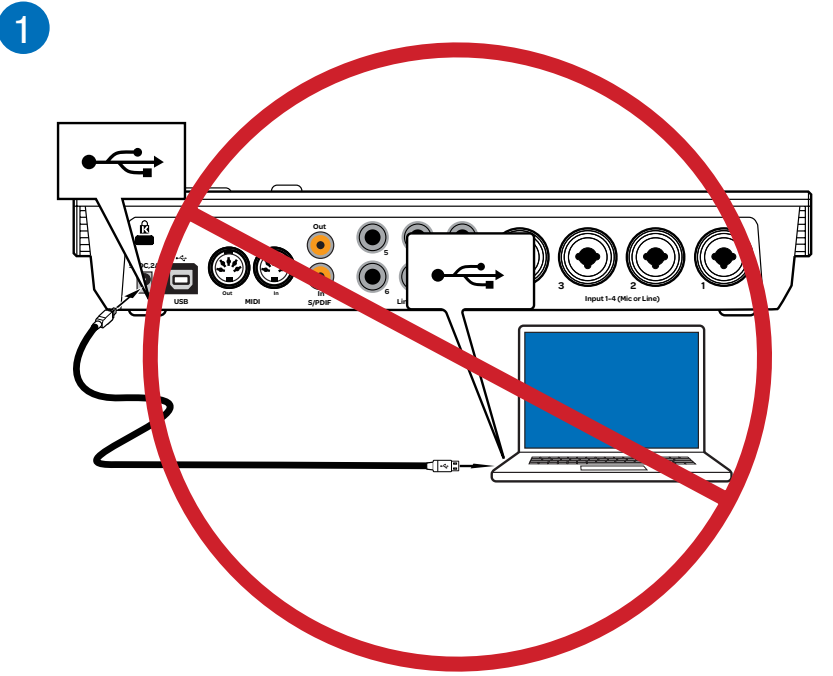
Guida di installazione rapida di Fast Track C600

Deutsch

Schnell-Setup für Fast Track C600

Español

Guía de instalación rápida de Fast Track C600



Download the latest drivers for Fast Track C600.

Français

Téléchargez les pilotes les plus récents pour la Fast Track C600.

日本語

C600の最新ドライバーをダウンロードします。

中文

下载 Fast Track C600 的最新驱动程序。

Italiano

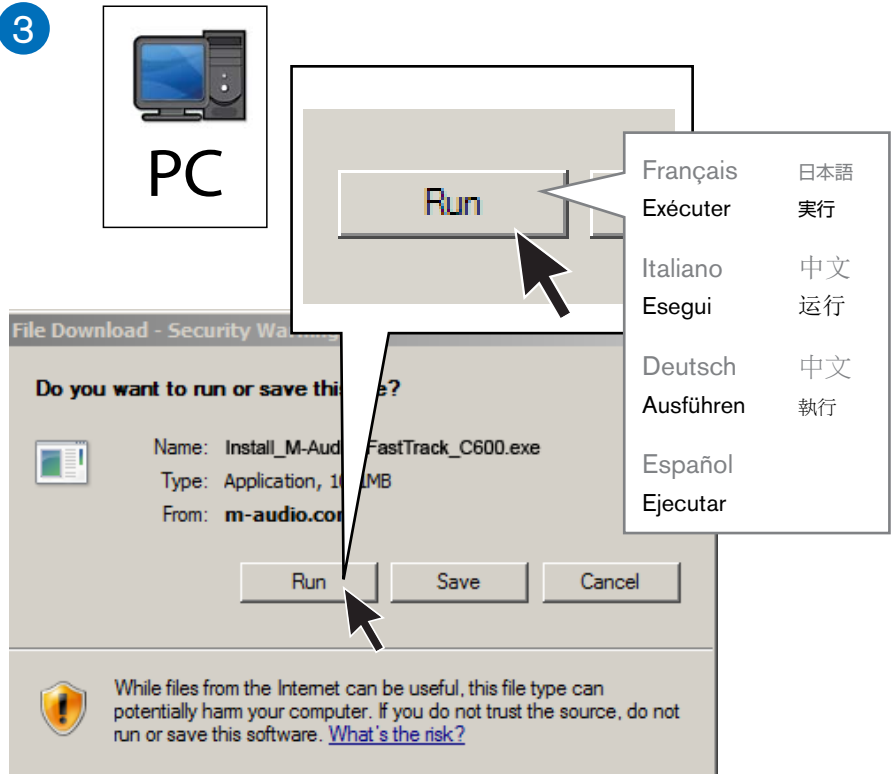
Scaricare i driver più aggiornati per Fast Track C600.

Deutsch

Laden Sie die aktuellen Treiber für Fast Track C600 herunter.

Español

Descarga los últimos drivers para Fast Track C600.



In Windows 7, XP and Vista, a series of Windows Security dialogs may appear. Depending on your version of Windows, click “Continue Anyway” or “Yes” or “Install” on each one until they no longer appear.

Français

Sous Windows 7, XP et Vista, il est possible qu'une série de boîtes de dialogue Sécurité de Windows apparaisse. Selon votre version de Windows, cliquez sur Continuer quand même, Oui ou Installer à chaque apparition d'une de ces boîtes de dialogue.

日本語

Windows 7、XPおよびVistaでは、一連のWindowsセキュリティダイアログが表示される場合があります。ダイアログが表示されたら、Windowsのバージョンによって、[続行]、[はい]または[インストール]をクリックしてください。

中文

Windows 7、XP和Vista中运行，可能会出现一系列Windows安全对话。根据您的Windows版本，逐个点击“继续”或“是”或“安装”，直至它们消失。

Italiano

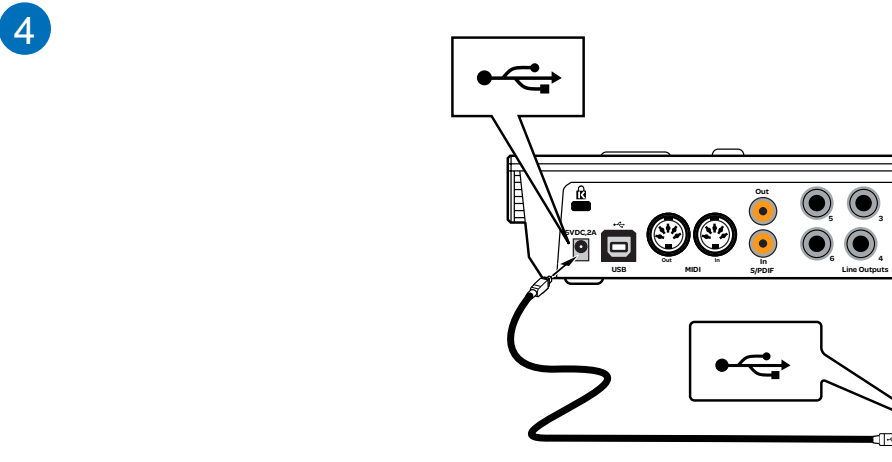
In Windows 7, Windows XP e Windows Vista potrebbe venire visualizzata una serie di riquadri Protezione di Windows. A seconda della versione di Windows in uso, fare clic su “Continua”, “Sì” o “Installa” per tali riquadri, fino a quando non vengono più visualizzati.

Deutsch

Unter Windows 7, XP und Vista werden eventuell mehrere Dialogfelder mit Sicherheitshinweisen angezeigt. Klicken Sie je nach Windows-Version auf „Trotzdem Fortfahren“, „Ja“ oder „Installieren“, bis alle Fenster ausgeblendet sind.

Español

En Windows 7, XP y Vista, puede que aparezcan varios cuadros de diálogo Seguridad de Windows. Haz clic en el botón “Continuar de todos modos”, “Sí” o “Instalar” (según la versión de Windows) en cada uno de los cuadros para cerrarlos.



Français

Connectez la Fast Track C600 à votre ordinateur.

日本語

Connecta Fast Track C600 al ordenador.

中文

將 Fast Track C600 連接到您的電腦。

Italiano

Collegare Fast Track C600 al computer.

Deutsch

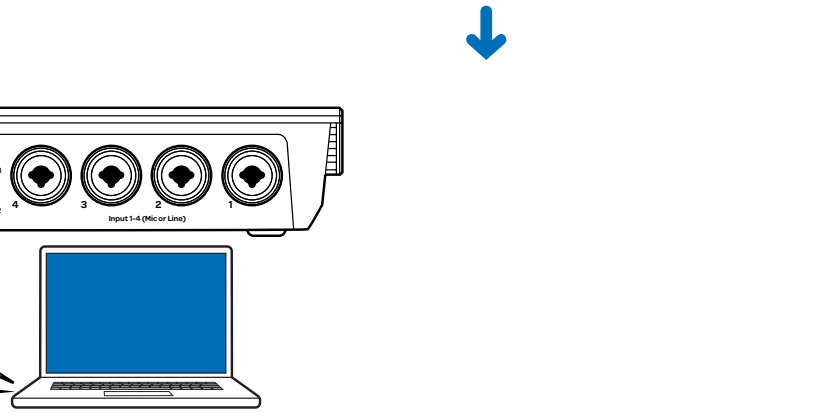
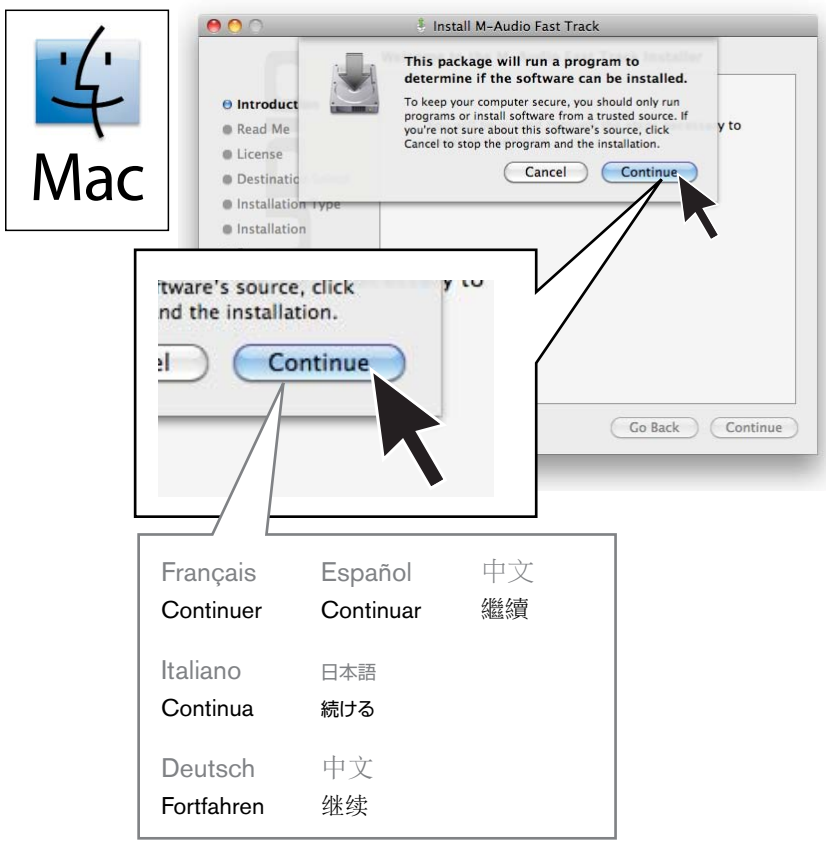
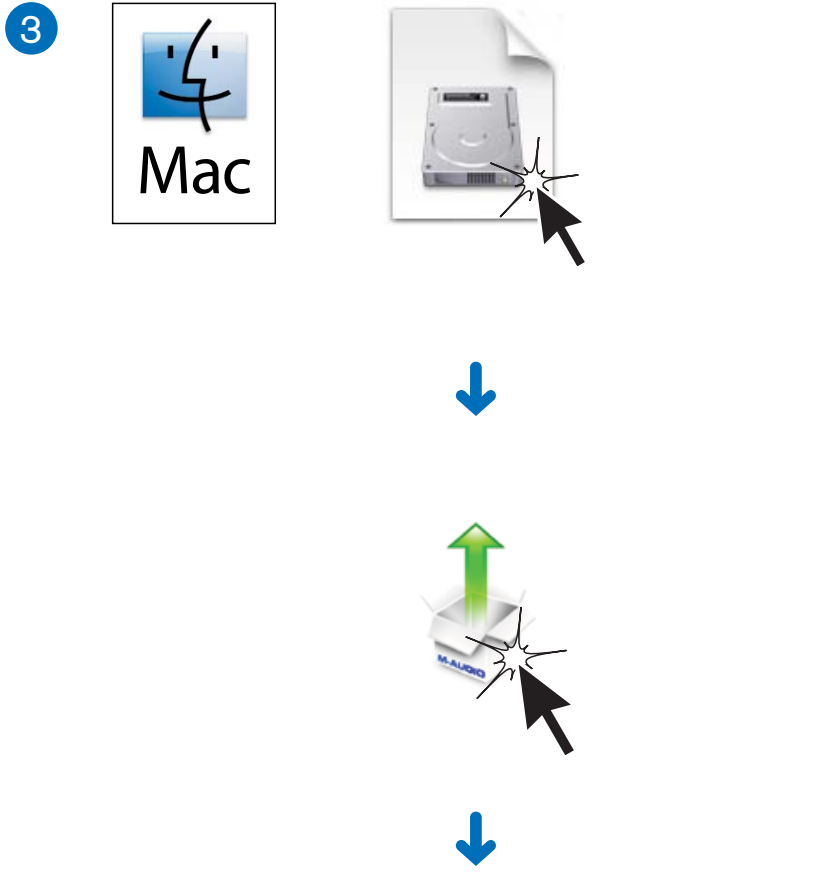
Schließen Sie Fast Track C600 an Ihren Computer an.

Español

Conecta Fast Track C600 al ordenador.

中文

將 Fast Track C600 連接到您的電腦。



Français

Suivez les instructions à l'écran, puis redémarrez votre ordinateur.

日本語

画面の手順に従い、システムを再起動します。

中文

請遵照屏幕上的使用說明操作，然後重新啟動您的電腦。

Italiano

Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo, quindi riavviare il computer.

Deutsch

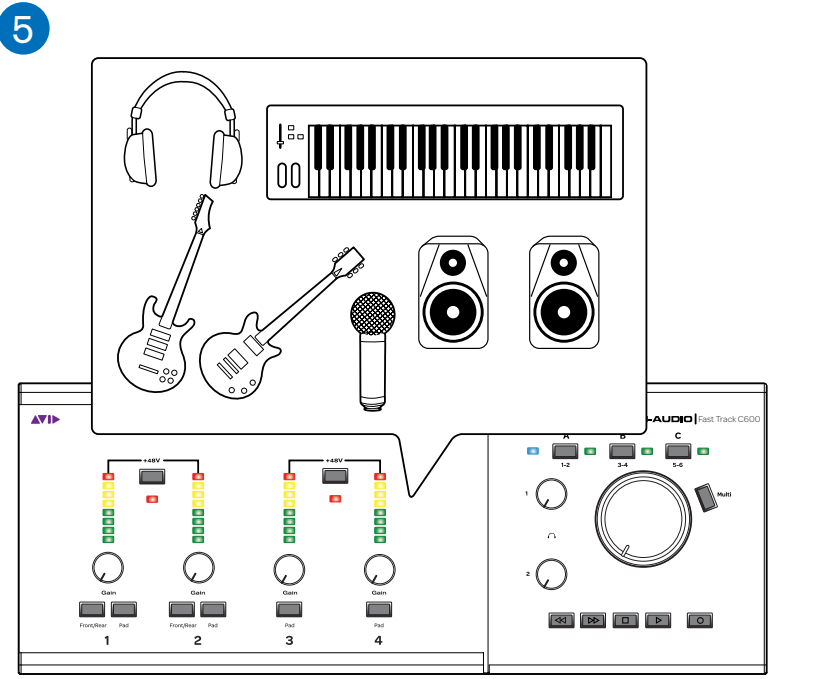
Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm und starten Sie dann Ihren Computer neu.

Español

Sigue las instrucciones en pantalla y reinicia el equipo.

中文

按照螢幕上的指示執行操作，然後重新啟動電腦。



Français

Connectez votre équipement

日本語

機器を接続します。

中文

連接設備

Italiano

Collegare le apparecchiature

Deutsch

Schließen Sie Ihre Geräte an

Español

Conecta dispositivos

中文

連接設備

Français

Voir les schémas de raccordement au verso.

日本語

接続のための図表は、裏面をご覧ください。

中文

連接圖表，見于此文件背面。

Italiano

Per gli schemi dei collegamenti, vedere l'altro lato del documento.

Deutsch

Anschlussdiagramme finden Sie auf der Rückseite dieses Dokuments.

Español

Consulta la parte de atrás del documento para ver diagramas de conexión.

中文

如需連接分佈圖，請參閱本文件背面。

Français

Besoin d'aide ?

日本語

困ったときには

中文

如需获得

Italiano

Strumenti di supporto

Deutsch

Wenn Sie Hilfe brauchen

Español

Si necesitas ayuda

中文

若您需要幫助

Français

Pour plus d'informations sur l'installation et la configuration de votre système pour des performances optimales, veuillez consulter le Guide de l'utilisateur de la Fast Track C600.

日本語

最適なパフォーマンスを得るためのシステムの設定と構成について詳しくは、「Fast Track C600ユーザーガイド」をご参照ください。

中文

有关安装与配置系统使其发挥最佳性能的详细信息，请参阅《Fast Track C600用户指南》。

Italiano

Per ulteriori informazioni sull'impostazione e la configurazione del sistema per ottenere prestazioni ottimali, vedere il manuale dell'utente di Fast Track C600.

Deutsch

Genauere Informationen zum Konfigurieren Ihres Systems für optimale Leistung finden Sie im Fast Track C600-Benutzerhandbuch.

Español

Para obtener información detallada sobre cómo instalar y configurar el sistema para un rendimiento óptimo, consulta la Guía de usuario de Fast Track C600.

中文

如需關於設定及組態您的系統以獲得最佳效能的詳細資訊，請參閱《Fast TrackC600使用手冊》。

Français

Téléchargez les pilotes les plus récents pour la Fast Track C600.

日本語

C600の最新ドライバーをダウンロードします。

中文

下载 Fast Track C600 的最新驱动程序。

Italiano

Scaricare i driver più aggiornati per Fast Track C600.

Deutsch

Laden Sie die aktuellen Treiber für Fast Track C600 herunter.

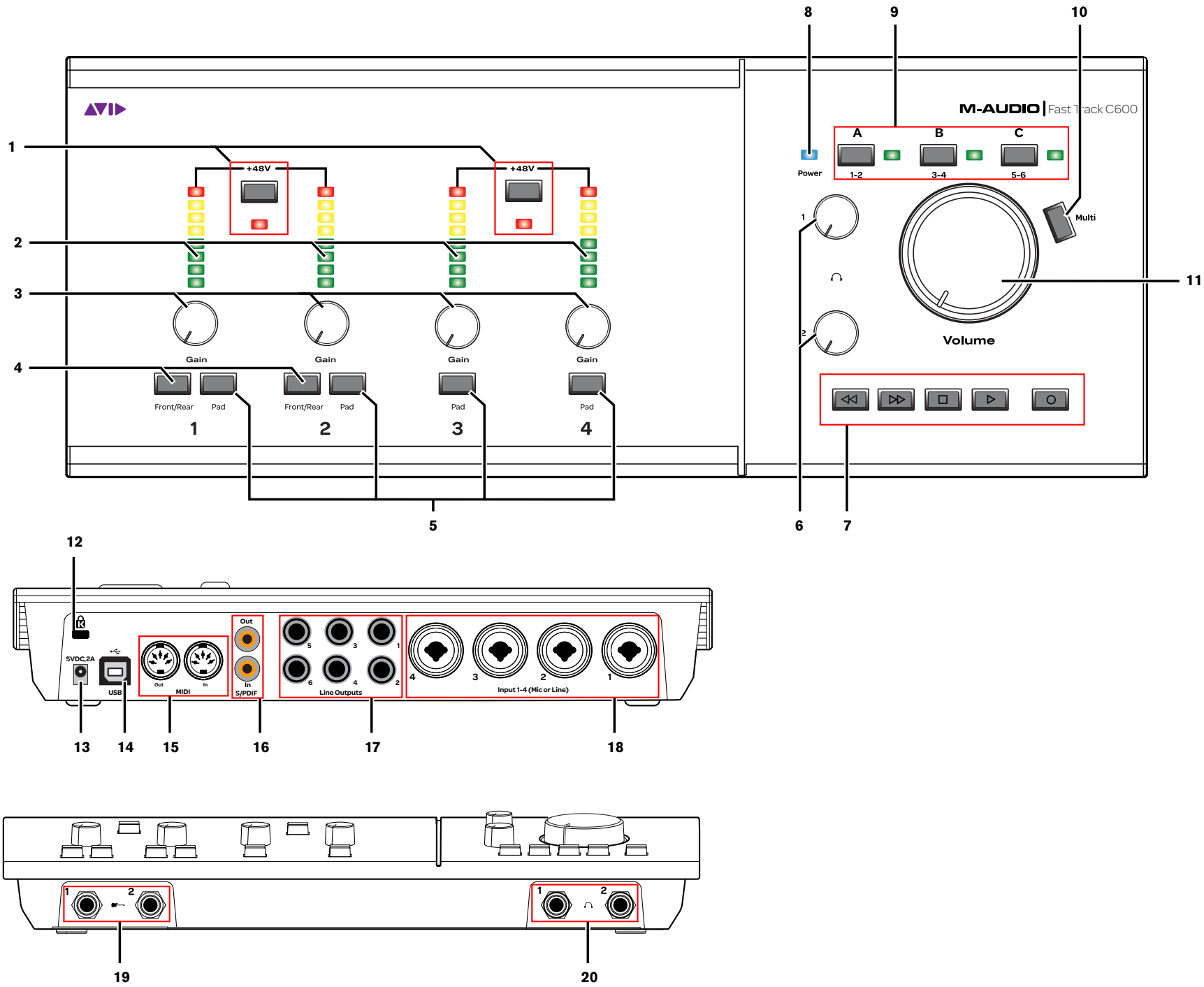
Español

Descarga los últimos drivers para Fast Track C600.

中文

下載 Fast Track C600 的最新驅動程式。

WARNING: This product contains chemicals, including lead, known to the State of California to cause cancer, and birth defects or other reproductive harm. **Wash hands after handling.**



English

- 1 Phantom Power switches and indicators
- 2 Input meters
- 3 Gain knobs
- 4 Channels 1 and 2 Front/Rear buttons
- 5 Pad buttons
- 6 Headphone Volume knobs
- 7 Transport Control buttons
- 8 Power Indicator LED
- 9 Output Management buttons and LEDs
- 10 Multi button
- 11 Master Volume knob
- 12 Kensington™ Lock
- 13 Power connector (5VDC, 2A)
- 14 USB connector
- 15 MIDI In/Out connectors
- 16 S/PDIF connectors
- 17 Line Outputs 1-6
- 18 Inputs 1-4 (Mic or Line)
- 19 Instrument inputs
- 20 Headphone outputs

Deutsch

- 1 Phantomspeisungsschalter und -anzeigen
- 2 Eingangssignalanzeigen
- 3 Gain-Drehregler
- 4 Tasten für Umschaltung vorne/hinten für Kanäle 1 und 2
- 5 Pad-Tasten
- 6 Lautstärkeregler Kopfhörer
- 7 Transportsteuerungstasten
- 8 Betriebs-LED
- 9 Ausgangsverwaltungstasten und -LEDs
- 10 Multi-Taste
- 11 Master-Lautstärkeregler
- 12 Kensington™ Schloss
- 13 Netzanschluss (5 V DC, 2 A)
- 14 USB-Anschluss
- 15 MIDI-Anschlüsse
- 16 S/PDIF-Anschlüsse
- 17 Line-Ausgänge (1-6)
- 18 Eingänge 1-4 (Mikrofon oder Line)
- 19 Instrumenteneingänge
- 20 Kopfhörerausgänge

中文

- 1 幻象电源开关与指示器
- 2 输入表
- 3 增益旋钮
- 4 通道 1 和 2 前 / 后按钮
- 5 衰减器按钮
- 6 耳机音量旋钮
- 7 走带控制按钮
- 8 电源指示灯 LED
- 9 输出管理按钮和 LED
- 10 多功能键
- 11 主音量旋钮
- 12 Kensington™ 锁定
- 13 电源连接器 (5VDC, 2A)
- 14 USB 接口
- 15 MIDI 输入 / 输出接口
- 16 S/PDIF 接口
- 17 线性输出 1-6
- 18 输入 1-4 (话筒 / 线性)
- 19 乐器输入
- 20 耳机输出

Français

- 1 Témoins et boutons d'alimentation fantôme
- 2 VU-mètres d'entrée
- 3 Boutons de réglage du gain
- 4 Boutons avant/arrière des canaux 1 et 2
- 5 Boutons de pad
- 6 Boutons de réglage du volume casque
- 7 Boutons de transport
- 8 Témoin LED d'alimentation
- 9 Boutons et témoins de gestion des sorties
- 10 Bouton Multi
- 11 Bouton du volume principal
- 12 Verrou Kensington™
- 13 Connecteur d'alimentation (5 Vcc, 2 A)
- 14 Connecteur USB
- 15 Connecteurs MIDI In/Out
- 16 Connecteurs S/PDIF
- 17 Sorties ligne 1 à 6
- 18 Entrées 1 à 4 (micro ou ligne)
- 19 Entrées instrument
- 20 Sorties casque

Español

- 1 Interruptores e indicadores de alimentación phantom
- 2 Medidores de entrada
- 3 Controles de ganancia
- 4 Botones Front/Rear de canales 1 y 2
- 5 Botones Pad
- 6 Controles de volumen de auriculares
- 7 Botones de control de transporte
- 8 Indicador LED de encendido
- 9 Botones y LEDs de gestión de salidas
- 10 Botón Multi
- 11 Control de volumen máster
- 12 Bloqueo Kensington™
- 13 Conector de alimentación (5 VCC, 2 A)
- 14 Conector USB
- 15 Conectores de E/S MIDI
- 16 Conectores S/PDIF
- 17 Salidas de línea 1-6
- 18 Entradas 1-4 (micro o línea)
- 19 Entradas de instrumento
- 20 Salidas de auriculares

中文

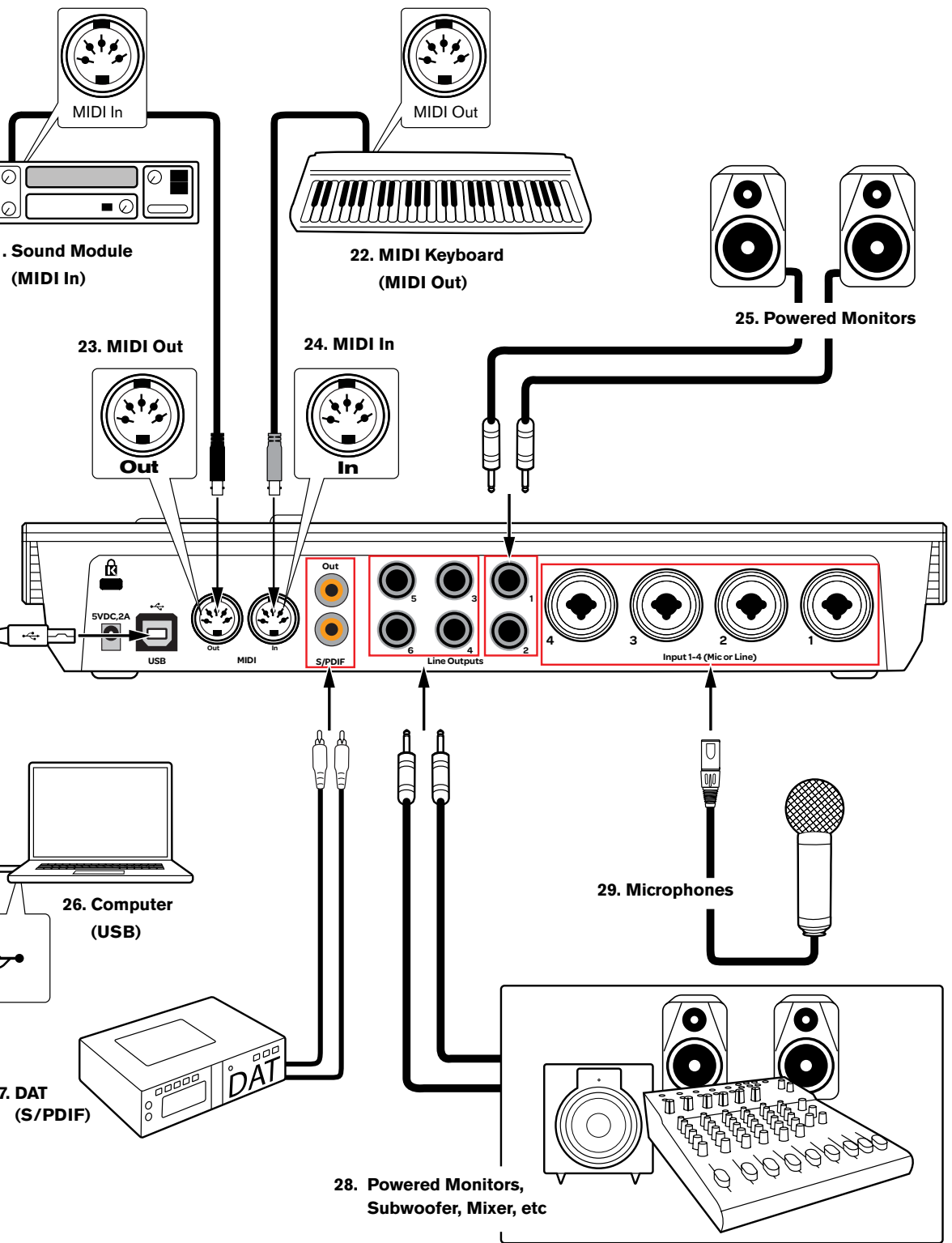
- 1 幻象電源開關和指示器
- 2 輸入儀表
- 3 增益旋鈕
- 4 通道 1 和通道 2「前/後」按鈕
- 5 「衰减器」按鈕
- 6 耳機音量旋鈕
- 7 「走帶控制」按鈕
- 8 電源指示器 LED
- 9 輸出管理按鈕和 LED
- 10 「多功能」按鈕
- 11 主音量旋鈕
- 12 Kensington™ 鎖
- 13 電源連接器 (5VDC, 2A)
- 14 USB 連接器
- 15 MIDI 輸入/輸出連接器
- 16 S/PDIF 連接器
- 17 線路輸出 1-6
- 18 輸入 1-4 (麥克風或線路)
- 19 樂器輸入
- 20 耳機輸出

Français

- 21 Module de sons (MIDI In)
- 22 Clavier MIDI (MIDI Out)
- 23 MIDI Out
- 24 MIDI In
- 25 Moniteurs amplifiés
- 26 Ordinateur (USB)
- 27 DAT (S/PDIF)
- 28 Moniteurs amplifiés, subwoofer, table de mixage, etc.
- 29 Micros
- 30 Guitares
- 31 Casques

Italiano

- 21 Modulo audio (MIDI In)
- 22 Tastiera MIDI (MIDI Out)
- 23 MIDI Out
- 24 MIDI In
- 25 Altoparlanti monitor alimentati
- 26 Computer (USB)
- 27 DAT (S/PDIF)
- 28 Altoparlanti monitor alimentati, sub-woofer, mixer, ecc.
- 29 Microfoni
- 30 Chitarre
- 31 Cuffie



Deutsch

- 21 Sound-Modul (MIDI-Eingang)
- 22 MIDI-Keyboards (MIDI-Ausgang)
- 23 MIDI-Ausgang
- 24 MIDI-Eingang
- 25 Aktivmonitore
- 26 Computer (USB)
- 27 DAT (S/PDIF)
- 28 Aktivmonitore, Subwoofer, Mixer etc.
- 29 Mikrofone
- 30 Gitarren
- 31 Kopfhörer

日本語

- 21 サウンドモジュール(MIDI 入力)
- 22 MIDIキーボード(MIDI 出力)
- 23 MIDI 出力
- 24 MIDI 入力
- 25 パワードモニター
- 26 コンピューター(USB)
- 27 DAT (S/PDIF)
- 28 パワードモニター、サブウーファー、ミキサーなど
- 29 マイク
- 30 ギター
- 31 ヘッドフォン

中文

- 21 聲音模組 (MIDI 輸入)
- 22 MIDI 鍵盤 (MIDI 輸出)
- 23 MIDI 輸出
- 24 MIDI 輸入
- 25 有源監聽器
- 26 電腦 (USB)
- 27 DAT (S/PDIF)
- 28 有源監聽器、重低音喇叭、混音器等
- 29 麥克風
- 30 吉他
- 31 耳機

Italiano

- 1 Pulsanti e indicatori alimentazione Phantom
- 2 Meter di ingresso
- 3 Manopole di guadagno
- 4 Pulsanti Front/Rear dei canali 1 e 2
- 5 Pulsanti Pad
- 6 Manopole del volume cuffie
- 7 Pulsanti di controllo del trasporto
- 8 Indicatore LED dell'alimentazione
- 9 Pulsanti e LED di gestione delle uscite
- 10 Pulsante Multi
- 11 Manopola volume principale
- 12 Blocco Kensington™
- 13 Connettore alimentazione (5 Vcc, 2 A)
- 14 Connettore USB
- 15 Connettori MIDI In/Out
- 16 Connettori S/PDIF
- 17 Uscite di linea 1-6
- 18 Ingressi 1-4 (Mic o Line)
- 19 Ingressi strumento
- 20 Uscite cuffie

日本語

- 1 ファンタム電源のスイッチとインジケータ
- 2 インプットメーター
- 3 ゲインノブ
- 4 チャンネル1&2[フロント/リア]ボタン
- 5 [パッド]ボタン
- 6 ヘッドフォンボリュームノブ
- 7 トランスポートコントロールボタン
- 8 パワーインジケータLED
- 9 出力管理ボタンとLED
- 10 [マルチ]ボタン
- 11 マスターボリュームノブ
- 12 Kensington™ロック
- 13 電源コネクタ (5VDC, 2A)
- 14 USBコネクタ
- 15 MIDI I/Oコネクタ
- 16 S/PDIFコネクタ
- 17 ライン出力1-6
- 18 入力1-4(マイクまたはライン)
- 19 楽器入力
- 20 ヘッドフォン出力

Español

- 21 Módulo de sonido (entrada MIDI)
- 22 Teclado MIDI (salida MIDI)
- 23 Salida MIDI
- 24 Entrada MIDI
- 25 Monitores activos
- 26 Ordenador (USB)
- 27 DAT (S/PDIF)
- 28 Monitores activos, subwoofer, mezclador, etc.
- 29 Micrófonos
- 30 Guitarras
- 31 Auriculares

中文

- 21 音效模块 (MIDI 输入)
- 22 MIDI 键盘 (MIDI 输出)
- 23 MIDI 输出
- 24 MIDI 输入
- 25 有源监听设备
- 26 电脑 (USB)
- 27 DAT (S/PDIF)
- 28 有源监听设备、超低扬声器、混音器、等等
- 29 话筒
- 30 吉他
- 31 耳机

